



Boletín de Explotación de la UIT



N.º 693 – 1.VI.1999

(Informaciones recibidas hasta el 25 de mayo de 1999)

Publicado por la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT)
Place des Nations CH-1211 Genève 20 (Suiza)

<http://www.itu.int/itudoctitu-t / ob-lists>

Tf:	Nacional (022) 730 51 11
	Internacional +41 22 730 51 11
Tg:	Itu Genève
Tlx:	421000 uit ch
Fax:	+41 22 730 58 53
	+41 22 733 72 56
Correo electrónico:	itumail@itu.int
F.400 / X.400:	S=itumail; P=itu; A=400net; C=ch

Fechas de publicación de los próximos Boletines de Explotación

N.º 694 15.VI.1999
N.º 695 1.VII.1999
N.º 696 15.VII.1999

Incluidas las informaciones recibidas hasta el:

8.VI.1999
24.VI.1999
8.VII.1999

La Oficina de Radiocomunicaciones (BR) se ocupa de las rúbricas precedidas de las letras (BR) en el índice,
contacto: **TF +41 22 730 5217 FAX +41 22 730 5785**

La Oficina de Normalización de las Telecomunicaciones (TSB) se ocupa de las rúbricas precedidas de las letras (TSB)
en el índice,
contacto: **TF +41 22 730 5212 FAX +41 22 730 5853**

Índice

Información general

- (TSB) Listas anexas al Boletín de Explotación: *Nota de la TSB*
- (BR) Series de números de llamada selectiva para estaciones de barco (Artículo S19 del Reglamento de Radiocomunicaciones)
- (BR) Servicio móvil marítimo: *Francia (France Telecom)*
- (TSB) Asignación/Reservación de códigos de zona/red de señalización (SANC) (Recomendación UIT-T Q.708):
Nota de la TSB
 - Códigos asignados: *Estados Unidos, Irlanda*
 - Códigos reservados: *Autoridad Palestina*
- (TSB) Plan de numeración para las telecomunicaciones públicas internacionales (Recomendación UIT-T E.164 (05-97)): *Nota de la TSB (Códigos de identificación de redes internacionales – Código asignado)*
- (TSB) Servicio Burofax: *Tonga (Cable & Wireless Tonga, Nuku'alofa)*
- (TSB) Servicio telefónico: *Barbados (Cable & Wireless BET Limited, Bridgetown), Colombia (Empresa Nacional de Telecomunicaciones – TELECOM, Santa Fe de Bogotá D.C.), Dinamarca (National Telecom Agency, Copenhagen), Egipto (Telecom Regulatory Authority, Cairo), Eritrea (Telecommunication Service of Eritrea – TSE, Asmara), Malasia (Telekom Malaysia, Kuala Lumpur), Namibia (Telecom Namibia, Windhoek)*
- (TSB) Servicio télex: *Fiji (Fiji International Telecommunications Limited, Suva), Nota de la TSB: Lista de códigos télex de destino (CTD) y códigos de identificación de red télex (CIRT)*
- (TSB) Servicio de transmisión de datos (Recomendación UIT-T X.121) – Plan de numeración internacional para redes públicas de datos: *Uzbekistán*
- (TSB) Cambios en las Administraciones/EER y otras entidades u Organizaciones: *Reino Unido (Department of Trade and Industry – DTI, London: Concesión de licencias y otorgamiento de la categoría de empresa de explotación reconocida – EER)*
- (TSB) Otra comunicación: *Corea (Rep. de) (Global Business Center of Korea Telecom, Songnam City: dirección del sitio Web)*
- (TSB) Restricciones de servicio: *Nota de la TSB*
- (TSB) Comunicaciones por intermediario (Call-Back) y otras prácticas no conformes con la reglamentación vigente: *Nota de la TSB*

Enmiendas a los documentos de servicio

- (BR) Nomenclátor de las estaciones de barco (Lista V)
- (TSB) Lista de códigos de puntos de señalización internacional (ISPC)
- (TSB) Lista de códigos de empresas de explotación de la UIT
- (TSB) Lista de códigos de zona/red de señalización (SANC)
- (TSB) Lista de códigos de identificación de red de datos (CIRD)
- (TSB) Lista de indicadores de destino de telegramas
- (TSB) Lista de indicativos de país de la Recomendación UIT-T E.164 asignados

Anexo

- (TSB) Lista de códigos télex de destino (CTD) y códigos de identificación de red télex (CIRT) (Complemento de las Recomendaciones UIT-T F.69 y F.68) (Situación al 31 de mayo de 1999)

INFORMACIÓN GENERAL

Listas anexas al Boletín de Explotación

Nota de la TSB

Las listas* siguientes han sido publicadas por la TSB o la BR como anexos al Boletín de Explotación de la UIT (BE):

BE N.^o

- 659 Lista de indicativos de país o zona geográfica para datos (Complemento de la Recomendación UIT-T X.121) (Situación al 31 de diciembre de 1997)
- 663 Lista de nombres de dominio de gestión de administración (DGAD) (De conformidad con las Recomendaciones UIT-T de las series F.400 y X.400) (Situación al 28 de febrero de 1998)
- 665 Diferentes tonos utilizados en las redes nacionales (Suplemento 2 a la Recomendación UIT-T E.180) (Situación al 1 de abril de 1998)
- 669 Grupos de códigos de cinco letras para uso del servicio público internacional de telegramas (Según la Recomendación UIT-T F.1 (03/98))
- 674 Estado de las radiocomunicaciones entre estaciones de aficionado de países distintos (De conformidad con la disposición facultativa N.^o 2731 del Reglamento de Radiocomunicaciones) (Situación al 15 de agosto de 1998)
- 677 Lista de números de identificación de expedidor de la tarjeta con cargo a cuenta para telecomunicaciones internacionales (Según la Recomendación UIT-T E.118) (Situación al 1 de octubre de 1998)
- 679 Procedimientos de marcación (Prefijo internacional, prefijo (interurbano) nacional y número nacional (significativo)) (Según la Recomendación UIT-T E.164) (Situación al 1 de noviembre de 1998)
- 682 Lista de códigos de zona/red de señalización (SANC) (Complemento de la Recomendación UIT-T Q.708) (Situación al 15 de diciembre de 1998)
- 684 Lista de códigos de identificación de red de datos (CIRD) (Según la Recomendación UIT-T X.121) (Situación al 15 de enero de 1999)
- 685 Lista de indicativos de país o zona geográfica para el servicio móvil (Complemento de la Recomendación UIT-T E.212) (Situación al 1 de febrero de 1999)
- 686 Lista de códigos de puntos de señalización internacional (ISPC) (Según la Recomendación UIT-T Q.708) (Situación al 15 de febrero de 1999)
- 687 Lista de indicativos de país de la Recomendación UIT-T E.164 asignados (Complemento de la Recomendación UIT-T E.164 (05/1997)) (situación al 1 de marzo de 1999)
- 688 Lista de códigos de empresas de explotación de la UIT (Según la Recomendación UIT-T M.1400) (Situación al 15 de marzo de 1999)
- 691 Restricciones de servicio (Lista recapitulativa de las restricciones de servicio en vigor relativas a la explotación de las telecomunicaciones) (Situación al 1 de mayo de 1999)
- 692 Lista de indicadores de destino de telegramas (Según la Recomendación UIT-T F.32) (Situación al 15 de mayo de 1999)
- 693 Lista de códigos télex de destino (CTD) y códigos de identificación de red télex (CIRT) (Complemento de las Recomendaciones UIT-T F.69 y F.68) (Situación al 31 de mayo de 1999)

* Para información, todas las listas serán actualizadas por series de enmiendas numeradas publicadas en el Boletín de Explotación de la UIT, y se publicarán de nuevo, cuando sea necesario.

Además, las listas pueden ser consultadas en línea (<http://www.itu.int/itudoc/itu-t/ob-lists>) en la base de datos de la UIT, en el encabezamiento «*Operational Bulletin and Lists annexed*» (Boletín de Explotación y Listas anexas).

Series de números de llamada selectiva para estaciones de barco

En cumplimiento de lo dispuesto en el artículo S19 del Reglamento de Radiocomunicaciones (RR), la Oficina de Radiocomunicaciones se encarga de atribuir las series de números de llamada selectiva, a petición de la administración interesada.

Pese a la gestión muy estricta de este recurso, su capacidad (1 000 series de 100 números de llamada selectiva para estaciones de barco) se ha ido agotando, puesto que todas las series han sido atribuidas a las administraciones. Por consiguiente, desde el 1 de abril de 1999 la Oficina no ha estado en condiciones de atribuir más series de números de llamada selectiva de cinco cifras a estaciones de barco. Estos números de llamada selectiva de cinco cifras para estación de barco normalmente se asignan a equipos de llamada selectiva secuencial de una sola frecuencia (SSFC, *sequential single frequency selective calling*) para *llamadas de radiotelefonía* cuando la estación pertinente participa en el servicio móvil marítimo internacional y para la *introducción progresiva* de equipos de impresión directa en banda estrecha (NBDP, *narrow-band direct printing*).

Mediante carta circular de la BR CR/55, del 6 de agosto de 1996, la Oficina comunicó a las administraciones el agotamiento casi total de las series de números de llamada selectiva, y las instó a que asignaran esas identidades a estaciones únicamente cuando no se pudieran utilizar otros medios de identificación. La Oficina invitó asimismo a las administraciones a reconsiderar sus necesidades de series de números de llamada selectiva para estación de barco, con miras a devolver a la UIT las series no utilizadas y contemplar de ese modo la posibilidad de poner esas series a disposición de otras administraciones, según las necesidades. Sin embargo, el número de respuestas de las administraciones a ese llamamiento de la Oficina ha sido muy reducido.

La Oficina aprovecha la ocasión de transmitir esta información, para indicar que las disposiciones actuales del artículo S19 del Reglamento de Radiocomunicaciones (particularmente S19.96A) ofrecen a una administración la posibilidad de volver a utilizar el mismo número de llamada selectiva de cinco cifras para estación de barco, lo que podría representar una solución para algunos problemas. Análogamente, para utilizar los equipos NBDP de conformidad con la Recomendación UIT-R M.625, las administraciones podrían utilizar el sistema de identificación numérica basado en las Cifras de Identificación Marítima (MID, *maritime identification digits*), evitando de ese modo el empleo de números de llamada selectiva de cinco cifras para estación de barco.

En vista de lo que antecede, la Oficina vuelve a instar a las administraciones a que vuelvan a considerar sus necesidades de series de números de llamada selectiva para estación de barco, con miras a devolver a la UIT todas las series de números no utilizadas. Para facilitar las referencias, en el cuadro 1 se presentan estadísticas sobre los números de llamada selectiva para estación de barco suministrados a administraciones a las que se atribuyeron 10 o más series, y el total de los números de llamada selectiva notificados a la UIT para su inclusión en el Nomenclátor de las estaciones de barco (Lista V).

Cuadro 1: Administraciones con 10 o más series de números de llamada selectiva

Administraciones	Número de estaciones de barco en la Lista V	Total de números de llamada selectiva asignados	Total de números de llamada selectiva notificados (Lista V)
B	13538	1000	15
BAH	3286	1100	756
BEL	7032	1500	75
CHN	1723	1200	251
CYP	2925	1000	839
D	39677	15200	6464
DNK	6525	10500	2474
E	952	1100	182
F	17550	6800	154
G	10275	4100	836
GRC	20180	1000	482

Administraciones	Número de estaciones de barco en la Lista V	Total de números de llamada selectiva asignados	Total de números de llamada selectiva notificados (Lista V)
HOL	2667	4000	302
I	29240	1000	25
NOR	33493	14200	10565
PNR	10739	1400	1129
RUS	4940	5200	1509
S	1924	6900	493
UKR	478	1300	278
USA	64712	2300	1172

Servicio móvil marítimo

Francia

Comunicación de 6.V.1999:

France Telecom anuncia que, a partir de lunes 17 de mayo de 1999 a las 1900 h UTC, la estación costera BREST-LE CONQUET RADIO cesará de asegurar los servicios de noche con asistencia del operador.

El horario de explotación de BREST-LE CONQUET RADIO será el siguiente: 0500-1900 h UTC.

Se aplicará el mismo horario a todas las estaciones costeras metropolitanas de *France Telecom* funcionando en las bandas de ondas métricas y hectométricas y manejadas a distancia desde BREST-LE CONQUET RADIO.

Asignación/Reservación de códigos de zona/red de señalización (SANC) (Recomendación UIT-T Q.708)

Nota de la TSB

A petición de las Administraciones de los Estados Unidos y de Irlanda, el Director de la TSB ha asignado los siguientes códigos de zona/red de señalización (SANC) para uso en la parte internacional de la red de estos países/zonas geográficas que utilizan el sistema de señalización N.^o 7, de conformidad con la Recomendación UIT-T Q.708:

<i>País/zona geográfica o red de señalización</i>	<i>SANC</i>
Estados Unidos de América	3-186
Irlanda	2-146

Nota de la TSB

Reservación de códigos de zona/red de señalización (SANC)

De acuerdo con la Resolución PLEN/3 de la Conferencia de Plenipotenciarios de la Unión Internacional de Telecomunicaciones (Minneapolis, 1998), el Director de la TSB ha reservado el código de zona/red de señalización (SANC) 4-175 para la «Autoridad Palestina», de conformidad con la Recomendación UIT-T Q.708.

SANC: Signalling Area/Network Code.

Code de zone/réseau sémafore (CZRS).

Código de zona/red de señalización (CZRS).

Plan de numeración para las telecomunicaciones públicas internacionales
(Recomendación UIT-T E.164 (05/97))

Nota de la TSB

- Códigos de identificación de redes internacionales

Asociado con el indicativo de país 882 compartido, el siguiente código de identificación de dos cifras, precedentemente reservado, se ha actualmente asignado para la red internacional siguiente:

<i>Solicitante</i>	<i>Red</i>	<i>Indicativo de país y Código de identificación</i>
MCIWorldCom	HyperStream International (HSI) Data Network	+882 12

Servicio Burofax

Tonga

Comunicación de 7.V.1999:

Cable & Wireless Tonga, Nuku'alofa, anuncia que desea inaugurar el servicio Burofax con todas las administraciones y empresas de explotación reconocidas (EER) que deseen establecer este servicio de conformidad con la Recomendación UIT-T F.170.

Las condiciones de establecimiento de este servicio entre las administraciones/EER y Tonga son las siguientes:

- 1) Las administraciones/EER conservarán las tasas facturadas a sus clientes hasta que el volumen de tráfico intercambiado justifique el establecimiento de principios de distribución. Esto significa que el operador de origen conserva la totalidad de las tasas (SKA – sender keeps all).
- 2) El tráfico se transmitirá automáticamente por la red telefónica pública conmutada (RTPC).
- 3) Todos los documentos transmitidos deberán ir acompañados de un impreso oficial.
- 4) En todos los casos no estipulados en la presente comunicación se aplicará la citada Recomendación del UIT-T.

Se ruega a las administraciones/EER interesadas que se pongan en contacto con el Sr. Morris si desean iniciar este servicio público en Tonga. Se pueden efectuar llamadas de prueba al centro burofax marcando el número siguiente: +676 23 915.

Contacto:

Jon E. Morris
General Manager
Cable & Wireless Plc, Tonga
NUKU'ALOFA
Tf: +676 23 499
Fax: +676 24 449

Servicio telefónico

Barbados

- Comunicación de 14.V.1999*:

Cable & Wireless BET Limited, Bridgetown, anuncia lo siguiente concerniente la zona de plan de numeración de Barbados (NPA 246):

Indicativo de país:	+1
Indicativo de la zona de plan de numeración (NPA):	246
Indicativos interurbanos (NXX):	tres cifras (220 a 239 inclusive, 292, 367, 417 a 439 inclusive, 444, 467, 555, 736, 737 y 936). Los indicativos interurbanos (NXX) 230 a 234 están atribuidos a las radiocomunicaciones móviles
Números de abonado:	cuatro cifras

El formato de marcación de la zona NPA 246 es el siguiente:

- para todas las llamadas nacionales en la NPA (*HNPA - home NPA*) se marcarán siete cifras sin prefijo, es decir: NXX XXXX (siete cifras);
- todas las llamadas directas a NPA de países extranjeros (*FNPA - foreign NPA*) se seleccionarán con un prefijo «1» y diez cifras, es decir: 1 FNPA NXX XXXX (1 y diez cifras);
- las llamadas por operador, incluidas las llamadas con tarjeta de crédito, de cobro revertido y tripartitas, se marcarán con el prefijo "0" y diez cifras, es decir: 0 NPA NXX XXXX (0 y diez cifras).

Para más información, pónganse en contacto con:

Sr. George Miller
Networks Management Centre
Tf: +1 246 292 6283
Fax: +1 246 427 5808

* Véase el Boletín de Explotación de la UIT N.^o 664 de 15.III.1998, página 5.

– Corrigendum al Boletín de Explotación N.^o 688 de 15.III.1999, página 5:

El formato de marcación internacional debe leerse +1 246 467 XXXX (en lugar de +1 467 NXX XXXX).

Colombia

- Comunicación de 4.V.1999:

La Empresa Nacional de Telecomunicaciones (TELECOM), Santafé de Bogotá, D.C., anuncia las modificaciones siguientes en el plan de numeración telefónica de Colombia:

A. Cambios de numeración

Localidad (DEP)	Antiguo indicativo interurbano	Antiguos números	Nuevo indicativo interurbano	Nuevos números	Fecha
Barbacoas (NAR)	27	468XXX	2	7468XXX	1.III.1999
Belen (NAR)	27	440XXX	2	7440XXX	1.III.1999
Buesaco (NAR)	27	4200XX - 4204XX	2	74200XX - 74204XX	1.III.1999
Cordoba (NAR)	27	7800XX - 7804XX	2	77800XX - 77804XX	1.III.1999
Cumbal (NAR)	27	2480XX - 2484XX	2	72480XX - 72484XX	1.III.1999
Funes (NAR)	27	7890XX - 7894XX	2	77890XX - 77894XX	1.III.1999
Guachucal (NAR)	27	2400XX - 2404XX	2	72400XX - 72404XX	1.III.1999
	27	2409XX	2	72409XX	1.III.1999

<i>Localidad (DEP)</i>	<i>Antiguo indicativo interurbano</i>	<i>Antiguos números</i>	<i>Nuevo indicativo interurbano</i>	<i>Nuevos números</i>	<i>Fecha</i>
Guaitarilla (NAR)	27	4330XX - 4334XX	2	74330XX - 74334XX	1.III.1999
Gualmatan (NAR)	27	7900XX - 7904XX	2	77900XX - 77904XX	1.III.1999
Guapi (CCA)	2825	71XX - 73XX	2	84010XX - 84014XX	1.III.1999
La Cruz (NAR)	27	266XXX - 267XXX	2	7266XXX - 7267XXX	1.III.1999
La Union (NAR)	27	264XXX - 265XXX	2	7264XXX - 7265XXX	1.III.1999
Las Lajas (NAR)	27	2634XX	2	72634XX	1.III.1999
Potosi (NAR)	27	2630XX	2	72630XX	1.III.1999
Puerres (NAR)	27	2460XX - 2464XX	2	72460XX - 72464XX	1.III.1999
Samaniego (NAR)	27	2890XX - 2898XX	2	72890XX - 72898XX	1.III.1999
San Pablo (NAR)	27	285XXX - 286XXX	2	7285XXX - 7286XXX	1.III.1999
Sandona (NAR)	27	2870XX - 2882XX	2	72870XX - 72882XX	1.III.1999
Tumaco (NAR)	27	270XXX - 276XXX	2	7270XXX - 7276XXX	1.III.1999
Tuquerres (NAR)	27	280XXX - 282XXX	2	7280XXX - 7282XXX	1.III.1999

B. *Localidades incorporadas a la red automática*

<i>Localidad (DEP)</i>	<i>Indicativo interurbano</i>	<i>Numeración local</i>	<i>Fecha</i>
Bocas de Satinga (NAR)	2	74670XX - 74674XX	1.III.1999

– Comunicación de 5.V.1999:

La *Empresa Nacional de Telecomunicaciones (TELECOM)*, Santafé de Bogotá, D.C., anuncia las modificaciones siguientes en el plan de numeración telefónica de Colombia:

A. *Cambios de numeración*

<i>Localidad (DEP)</i>	<i>Antiguo indicativo interurbano</i>	<i>Antiguos números</i>	<i>Nuevo indicativo interurbano</i>	<i>Nuevos números</i>	<i>Fecha</i>
Acevedo (HUI)	88	317XXX	8	8317XXX	19.III.1999
Agrado (HUI)	88	3220XX - 3224XX	8	83220XX - 83224XX	19.III.1999
Alpe (HUI)	88	3890XX - 3894XX	8	83890XX - 83894XX	19.III.1999
Algeciras (HUI)	88	382XXX	8	8382XXX	19.III.1999
	88	4800XX - 4804XX	8	84800XX - 84804XX	19.III.1999
Almaguer (CCA)	28	2675XX - 2676XX	2	82675XX - 82676XX	8.IV.1999
Altamira (HUI)	88	3225XX - 3229XX	8	83225XX - 83229XX	19.III.1999
Balboa (CCA)	28	265XXX	2	8265XXX	13.IV.1999
Baraya (HUI)	88	7885XX - 7889XX	8	87885XX - 87889XX	19.III.1999
Belalcazar (CCA)	28	2524XX	2	82524XX	13.IV.1999
Bolivar (CCA)	28	272XXX	2	8272XXX	15.III.1999
	28	2730XX - 2736XX	2	82730XX - 82736XX	15.IV.1999
Buenos Aires (CCA)	28	4665XX - 4669XX	2	84665XX - 84669XX	8.IV.1999
Caguan (HUI)	88	6860XX - 6864XX	8	86860XX - 86864XX	19.III.1999
Caloto (CCA)	28	258XXX	2	8258XXX	13.IV.1999
Campoalegre (HUI)	88	380XXX - 381XXX	8	8380XXX - 8381XXX	19.III.1999
	88	385XXX, 390XXX	8	8385XXX, 8390XXX	19.III.1999
Coconuco (CCA)	28	277XXX	2	8277XXX	8.IV.1999
Colombia (HUI)	88	3195XX - 3199XX	8	83195XX - 83199XX	19.III.1999
Corinto (CCA)	28	270XXX - 271XXX	2	8270XXX - 8271XXX	13.IV.1999
El Bordo (CCA)	28	261XXX - 262XXX	2	8261XXX - 8262XXX	13.IV.1999
El Juncal (HUI)	88	7855XX - 7857XX	8	87855XX - 87857XX	19.III.1999

<i>Localidad (DEP)</i>	<i>Antiguo indicativo interurbano</i>	<i>Antiguos números</i>	<i>Nuevo indicativo interurbano</i>	<i>Nuevos números</i>	<i>Fecha</i>
El Tambo (CCA)	28	276XXX	2	8276XXX	8.IV.1999
Fortalecillas (HUI)	88	6867XX - 6869XX	8	86867XX - 86869XX	19.III.1999
Garzon (HUI)	88	330XXX - 338XXX	8	8330XXX - 8338XXX	19.III.1999
Gigante (HUI)	88	325XXX - 326XXX	8	8325XXX - 8326XXX	19.III.1999
Guadalupe (HUI)	88	321XXX	8	8321XXX	19.III.1999
Guachene (CCA)	28	259XXX	2	8259XXX	12.IV.1999
Hobo (HUI)	88	3840XX - 3844XX	8	83840XX - 83844XX	19.III.1999
Inza (CCA)	28	2525XX	2	82525XX	13.IV.1999
Iquira (HUI)	88	3845XX - 3849XX	8	83845XX - 83849XX	19.III.1999
Jambalo y Pitayo (CCA)	28	2527XX	2	82527XX	13.IV.1999
La Argentina (HUI)	88	3115XX - 3119XX	8	83115XX - 83119XX	19.III.1999
La Jagua (HUI)	88	3420XX - 3422XX	8	83420XX - 83422XX	19.III.1999
La Plata (HUI)	88	370XXX - 372XXX	8	8370XXX - 8372XXX	19.III.1999
	88	376XXX, 470XXX	8	8376XXX, 8470XXX	19.III.1999
La Plata (CCA)	28	255XXX	2	8255XXX	13.IV.1999
La Ulloa (HUI)	88	7910XX - 7912XX	8	87910XX - 87912XX	19.III.1999
La Vega (CCA)	28	2695XXX - 2697XX	2	82695XX - 82697XX	19.IV.1999
Lebrija (SDR)	76	566XXX - 567XXX	7	6566XXX - 6567XXX	11.III.1999
Maito (HUI)	88	7930XX - 7931XX	8	84130XX - 84131XX	19.III.1999
Mercaderes (CCA)	28	260XXX	2	8460XXX	29.III.1999
Mesa de los Santos (SDR)	76	568XXX	7	6568XXX	11.III.1999
Mondomo (CCA)	28	299XXX	2	8299XXX	13.IV.1999
Nataga (HUI)	88	3110XX - 3111XX	8	83100XX - 83101XX	19.III.1999
Neiva (HUI)	88	670XXX - 672XXX	8	8670XXX - 8672XXX	19.III.1999
	88	70XXXX - 77XXXX	8	870XXXX - 877XXXX	19.III.1999
	88	7998XX - 7999XX	8	87998XX - 87999XX	19.III.1999
Oporapa (HUI)	88	7900XX - 7901XX	8	87900XX - 87901XX	19.III.1999
Padilla (CCA)	28	2681XX - 2682XX	2	82681XX - 82682XX	9.IV.1999
Paicol (HUI)	88	3780XX - 3784XX	8	83780XX - 83784XX	19.III.1999
Paispamba (CCA)	28	4890XX - 4894XX	2	84890XX - 84894XX	8.IV.1999
Palermoo (HUI)	88	783XXX - 784XXX	8	8783XXX - 8784XXX	19.III.1999
Palestina (HUI)	88	3155XX - 3159XX	8	83155XX - 83159XX	19.III.1999
Piedecuesta (SDR)	76	540XXX - 543XXX	7	6540XXX - 6543XXX	11.III.1999
	76	550XXX - 564XXX	7	6550XXX - 6564XXX	11.III.1999
Piendamo (CCA)	28	250XXX	2	8250XXX	13.IV.1999
	28	470XXX - 471XXX	2	8470XXX - 8471XXX	13.IV.1999
Pital (HUI)	88	327XXX	8	8327XXX	19.III.1999
Pitalito (HUI)	88	3500XX - 3504XX	8	83500XX - 83504XX	19.III.1999
	88	36XXXX	8	836XXXX	19.III.1999
Pitalito Rural (HUI)	88	359XXX	8	8359XXX	19.III.1999
Popayan Emtel (CCA)	28	20XXXX	2	820XXXX	1.V.1999
	28	220XXX - 224XXX	2	8220XXX - 8224XXX	1.V.1999
	28	23XXXX - 24XXXX	2	823XXXX - 824XXXX	1.V.1999
Popayan-Caucatel (CCA)	28	21XXXX	2	821XXXX	1.V.1999
	28	225XXX - 229XXX	2	8225XXX - 8229XXX	1.V.1999
	28	30XXXX	2	830XXXX	1.V.1999
	28	310XXX - 314XXX	2	8310XXX - 8314XXX	1.V.1999

<i>Localidad (DEP)</i>	<i>Antiguo indicativo interurbano</i>	<i>Antiguos números</i>	<i>Nuevo indicativo interurbano</i>	<i>Nuevos números</i>	<i>Fecha</i>
Popayan-Telecom (CCA)	28	274XXX	2	8274XXX	1.V.1999
	28	38XXXX - 39XXXX	2	838XXXX - 839XXXX	1.V.1999
Puerto Tejada (CCA)	28	280XXX - 285XXX	2	8280XXX - 8285XXX	9.IV.1999
Puerto Valencia (CCA)	28	2528XX	2	82528XX	13.IV.1999
Purace (CCA)	28	4770XX - 4774XX	2	84770XX - 84774XX	8.IV.1999
Rivera (HUI)	88	3860XX - 3874XX	8	8386XXX - 8387XXX	19.III.1999
Rosas (CCA)	28	254XXX	2	8254XXX	8.IV.1999
Salado Blanco (HUI)	88	3230XX - 3234XX	8	83230XX - 83234XX	19.III.1999
San Agustin (HUI)	88	373XXX, 379XXX	8	8373XXX, 8379XXX	19.III.1999
	88	4600XX - 4604XX	8	84600XX - 84604XX	19.III.1999
San Andres Pisimbalá (CCA)	28	2529XX	2	82529XX	13.IV.1999
San Jose de Isnos (HUI)	88	328XXX	8	8328XXX	19.III.1999
Santa Helena (HUI)	88	7850XX - 7854XX	8	87850XX - 87854XX	19.III.1999
Santa Maria (HUI)	88	7870XX - 7874XX	8	87870XX - 87874XX	19.III.1999
Santander de Quilichao (CCA)	28	290XXX - 298XXX	2	8290XXX - 8298XXX	13.IV.1999
	28	495XXX	2	8495XXX	13.IV.1999
Silvia (CCA)	28	2510XX - 2523XX	2	82510XX - 82523XX	4.IV.1999
Suarez (CCA)	28	288XXX	2	8288XXX	8.IV.1999
Suaza (HUI)	88	3240XX - 3244XX	8	83240XX - 83244XX	19.III.1999
Tarqui (HUI)	88	329XXX	8	8329XXX	19.III.1999
Tello (HUI)	88	4885XX - 4889XX	8	84885XX - 84889XX	19.III.1999
	88	7880XX - 7884XX	8	84880XX - 84884XX	19.III.1999
Teruel (HUI)	88	780XXX	8	8780XXX	19.III.1999
Tesalia (HUI)	88	377XXX	8	8377XXX	19.III.1999
Timana (HUI)	88	374XXX - 375XXX	8	8374XXX - 8375XXX	19.III.1999
Timbio (CCA)	28	278XXX - 279XXX	2	8278XXX - 8279XXX	12.IV.1999
Totoro (CCA)	28	2750XX - 2754XX	2	82750XX - 82754XX	8.IV.1999
Vegalarga (HUI)	88	6880XX - 6882XX	8	86880XX - 86882XX	19.III.1999
Villarica (CCA)	28	486XXX	2	8486XXX	13.IV.1999
Villavieja (HUI)	88	7875XX - 7879XX	8	87875XX - 87879XX	19.III.1999
Yaguara (HUI)	88	383XXX	8	8383XXX	1.III.1999
Zuluaga (HUI)	88	3425XX - 3429XX	8	83425XX - 83429XX	19.III.1999

B. *Localidades incorporadas a la red automática*

<i>Localidad (DEP)</i>	<i>Indicativo interurbano</i>	<i>Numeración local</i>	<i>Fecha</i>
Aldana (NAR)	2	77770XX - 77774XX	30.III.1999
Buenavista (COR)	4	77120XX - 77123XX	24.III.1999
Buenavista (SUC)	5	29010XX - 29013XX	24.III.1999
Caimito (SUC)	5	29040XX - 29041XX	24.III.1999
El Charco (NAR)	2	74700XX - 74703XX	15.IV.1999
Iscuande (NAR)	2	74660XX - 74661XX	15.IV.1999
Toluviejo (SUC)	5	29480XX - 29483XX	24.III.1999

– Comunicación de 11.V.1999:

La Empresa Nacional de Telecomunicaciones (TELECOM), Santafé de Bogotá, D.C., anuncia las modificaciones siguientes en el plan de numeración telefónica de Colombia:

A. Cambios de numeración

<i>Localidad (DEP)</i>	<i>Antiguo indicativo interurbano</i>	<i>Antiguos números</i>	<i>Nuevo indicativo interurbano</i>	<i>Nuevos números</i>	<i>Fecha</i>
Aguadas (CDS)	68	513XXX - 516XXX	6	8513XXX - 8516XXX	1.V.1999
Alpujarra (TOL)	82	261XXX	8	2261XXX	1.V.1999
Alvarado (TOL)	82	8200XX - 8202XX	8	28200XX - 28202XX	1.V.1999
Ambalema (TOL)	82	8560XX - 8568XX	8	28560XX - 28568XX	1.V.1999
Anserma (CDS)	68	531XXX - 535XXX	6	8531XXX - 8535XXX	1.V.1999
Anzoategui (TOL)	82	810XXX	8	2810XXX	1.V.1999
Aranzazu (CDS)	68	510XXX - 511XXX	6	8510XXX - 8511XXX	1.V.1999
Arma (CDS)	68	5180XX - 5184XX	6	85180XX - 85184XX	1.V.1999
Ataco (TOL)	82	2400XX - 2404XX	8	22400XX - 22404XX	1.V.1999
Belalcazar (CDS)	68	601XXX	6	8601XXX	1.V.1999
Beltran (TOL)	82	8520XX	8	28520XX	1.V.1999
Berlin (CDS)	68	5662XX	6	85662XX	1.V.1999
Bolivia (CDS)	68	5650XX - 5654XX	6	85650XX - 85654XX	1.V.1999
Bonafont (CDS)	68	546XXX	6	8546XXX	1.V.1999
Cajamarca (TOL)	82	870XX - 872XX	8	2870XX - 2872XX	1.V.1999
Cambao (TOL)	82	8540XX	8	28540XX	1.V.1999
Carmen	83	476XXX	8	2476XXX	1.V.1999
Deapicala (TOL)	83	478XXX - 479XX	8	2478XXX - 2479XX	1.V.1999
Casablanca (TOL)	89	5285XX - 5286XXX	8	25285XX - 25286XX	1.V.1999
Castilla (TOL)	82	2540XX - 2541XX	8	22540XX - 22541XX	1.V.1999
Chaparral (TOL)	82	460XXX - 464XXX	8	2460XXX - 2464XXX	1.V.1999
Chenche	82	2840XX - 2844XX	8	22840XX - 22844XX	1.V.1999
Asoleado (TOL)					
Chicoral (TOL)	82	889XXX	8	2889XXX	1.V.1999
Chinchina Emtelsa (CDS)	68	4000XX - 4005XX	6	84000XX - 84005XX	1.V.1999
Chinchina Telecom (CDS)	68	501XXX - 509XXX	6	8501XXX - 8509XXX	1.V.1999
Coello (TOL)	82	886XXX	8	2886XXX	1.V.1999
Convenio (TOL)	89	5325XX - 5329XX	8	25325XX - 25329XX	1.V.1999
Coyaima (TOL)	82	278XXX	8	2278XXX	1.V.1999
Cunday (TOL)	83	477XXX	8	2477XXX	1.V.1999
Doima (TOL)	82	8780XX - 8784XX	8	28780XX - 28784XX	1.V.1999
Dolores (TOL)	82	268XXX	8	2268XXX	1.V.1999
El Tablazo (TOL)	89	5840XX - 5844XX	8	25840XX - 25844XX	1.V.1999
Espinal (TOL)	82	390XXX	8	2390XXX	1.V.1999
	82	480XXX - 494XXX	8	2480XXX - 2494XXX	1.V.1999
Falan (TOL)	89	5280XX - 5281XX	8	25280XX - 25281XX	1.V.1999
Filadelfia (CDS)	68	580XXX - 581XXX	6	8580XXX - 8581XXX	1.V.1999
Florencia (CDS)	68	5535XX - 5538XX	6	85535XX - 85538XX	1.V.1999
Gaitana (TOL)	82	2460XX - 2463XX	8	22460XX - 22463XX	1.V.1999
Gualanday (TOL)	82	882XXX	8	2882XXX	1.V.1999
Guamo (TOL)	83	270XXX - 273XXX	8	2270XXX - 2273XXX	1.V.1999
Gurinocito (CDS)	68	5530XX - 5533XX	6	85530XX - 85533XX	1.V.1999
Guayabal (TOL)	89	530XXX - 531XXX	8	2530XXX - 2531XXX	1.V.1999
Herveo (TOL)	89	5390XX - 5392XX	8	25390XX - 25392XX	1.V.1999
Honda (TOL)	89	510XXX - 518XXX	8	2510XXX - 2518XXX	1.V.1999
Ibagué (TOL)	82	60XXXX - 69XXXX	8	260XXXX - 269XXXX	1.V.1999
	82	700XXX - 703XXX	8	2700XXX - 2703XXX	1.V.1999
	82	710XXX - 714XXX	8	2710XXX - 2714XXX	1.V.1999
	82	72XXXX	8	272XXXX	1.V.1999
Junin (TOL)	82	8440XX - 8444XX	8	28440XX - 28444XX	1.V.1999

<i>Localidad (DEP)</i>	<i>Antiguo indicativo interurbano</i>	<i>Antiguos números</i>	<i>Nuevo indicativo interurbano</i>	<i>Nuevos números</i>	<i>Fecha</i>
La Arada (TOL)	82	2620XX - 2622XX	8	22620XX - 22622XX	1.V.1999
La Chamba (TOL)	82	8840XX - 8844XX	8	28840XX - 28844XX	1.V.1999
La Dorada (CDS)	68	390XXX - 391XXX	6	8390XXX - 8391XXX	1.V.1999
	68	570XXX - 578XXX	6	8570XXX - 8578XXX	1.V.1999
La Herrera (TOL)	82	2440XX - 2442XX	8	22440XX - 22442XX	1.V.1999
La Merced (CDS)	68	512XXX	6	8512XXX	1.V.1999
La Sierra (TOL)	82	8940XX - 8941XX	8	28940XX - 28941XX	1.V.1999
Lerida (TOL)	82	890XXX - 891XXX	8	2890XXX - 2891XXX	1.V.1999
Libano (TOL)	89	560XXX - 567XXX	8	2560XXX - 2567XXX	1.V.1999
Magdalena-Medio (CDS)	68	5510XX - 5513XX	6	85510XX - 85513XX	1.V.1999
Manizales-Cafetel (CDS)	68	97XXXX - 99XXXX	6	897XXXX - 899XXXX	1.V.1999
Manizales-Rural (CDS)	68	517XXX	6	8517XXX	1.V.1999
Manizales-Emtelsa (CDS)	68	7XXXXXX - 8XXXXXX	6	87XXXXXX - 88XXXXXX	1.V.1999
Manzanares (CDS)	68	548XXX - 550XXX	6	8548XXX - 8550XXX	1.V.1999
Mariquita (TOL)	89	520XXX - 525XXX	8	2520XXX - 2525XXX	1.V.1999
Marmato (CDS)	68	5980XX - 5984XX	6	85980XX - 85984XX	1.V.1999
Marquetalia (CDS)	68	567XXX - 568XXX	6	8567XXX - 8568XXX	1.V.1999
Marulanda (CDS)	68	5985XX - 5989XX	6	85985XX - 85989XX	1.V.1999
Melgar (TOL)	83	450XXX - 458XXX	8	2450XXX - 2458XXX	1.V.1999
Montebonito (CDS)	68	5655XX - 5657XX	6	85655XX - 85657XX	1.V.1999
Murillo (TOL)	89	5320XX - 5322XX	8	25320XX - 25322XX	1.V.1999
Natagaima (TOL)	82	264XXX, 269XXX	8	2264XXX, 2269XXX	1.V.1999
Neira (CDS)	68	587XXX - 588XXX	6	8587XXX - 8588XXX	1.V.1999
Norcasia (CDS)	68	5540XX - 5544XX	6	85540XX - 85544XX	1.V.1999
Olaya Herrera (TOL)	83	2550XX - 2554XX	8	22550XX - 22554XX	1.V.1999
Ortega (TOL)	82	258XXX	8	2258XXX	1.V.1999
Pacora (CDS)	68	670XXX	6	8670XXX	1.V.1999
	68	679XXX	6	8679XXX	1.V.1999
Padua (TOL)	89	5385XX - 5389XX	8	25385XX - 25389XX	1.V.1999
Pajonales (TOL)	82	8500XX	8	28500XX	1.V.1999
Palermo (CDS)	68	6002XX	6	86002XX	1.V.1999
Palma Real (CDS)	68	5665XX - 5669XX	6	85665XX - 85669XX	1.V.1999
Palocabildo (TOL)	89	529XXX	8	2529XXX	1.V.1999
Payande (TOL)	82	8770XX - 8774XX	8	28770XX - 28774XX	1.V.1999
Pensilvania (CDS)	82	555XXX - 556XXX	6	2555XXX - 8556XXX	1.V.1999
Piedras (TOL)	82	8240XX - 8244XX	8	28240XX - 28244XX	1.V.1999
Planadas (TOL)	82	2465XX - 2469XX	8	22465XX - 22469XX	1.V.1999
	82	265XXX	8	2265XXX	1.V.1999
Playarica (TOL)	82	279XXX	8	2279XXX	1.V.1999
Prado (TOL)	82	277XXX	8	2277XXX	1.V.1999
Puerto Salgar (CDS)	68	399XXX	6	8399XXX	1.V.1999
	68	579XXX	6	8579XXX	1.V.1999
Purificacion (TOL)	82	280XXX - 282XXX	8	2280XXX - 2282XXX	1.V.1999
	82	2830XX - 2834XX	8	22830XX - 22834XX	1.V.1999
Rioblanco (TOL)	82	256XXX	8	2256XXX	1.V.1999
Riosucio (CDS)	68	590XXX - 592XXX	6	8590XXX - 8592XXX	1.V.1999
	68	594XXX	6	8594XXX	1.V.1999
	68	599XXX	6	8599XXX	1.V.1999

<i>Localidad (DEP)</i>	<i>Antiguo indicativo interurbano</i>	<i>Antiguos números</i>	<i>Nuevo indicativo interurbano</i>	<i>Nuevos números</i>	<i>Fecha</i>
Risaralda (CDS)	68	557XXX	6	8557XXX	1.V.1999
Roncesvalles (TOL)	82	250XXX	8	2250XXX	1.V.1999
Rovira (TOL)	82	880XXX - 881XXX	8	2880XXX - 2881XXX	1.V.1999
Salamina (CDS)	68	595XXX - 597XXX	6	8595XXX - 8597XXX	1.V.1999
Saldaña (TOL)	82	266XXX - 267XXX	8	2266XXX - 2267XXX	1.V.1999
Samaria (CDS)	68	6060XX - 6064XX	6	86060XX - 86064XX	1.V.1999
San Antonio (TOL)	82	253XXX	8	2253XXX	1.V.1999
San Bartolome (CDS)	68	5547XX - 5548XX	6	85547XX - 85548XX	1.V.1999
San Felix (CDS)	68	6070XX - 6074XX	6	86070XX - 86074XX	1.V.1999
San Jose de Risaralda (CDS)	68	658XXX	6	8658XXX	1.V.1999
San Lorenzo (CDS)	68	6050XX - 6054XX	6	86050XX - 86054XX	1.V.1999
San Luis Edatel (ANT)	4	8379XXX	4	8348XXX	1.V.1999
San Luis (TOL)	82	252XXX	8	2252XXX	1.V.1999
Santa Isabel (TOL)	82	813XXX	8	2813XXX	1.V.1999
Santa Teresa (TOL)	89	5380XX - 5384XX	8	25580XX - 25584XX	1.V.1999
Santiago Perez (TOL)	82	2490XX - 2494XX	8	22490XX - 22494XX	1.V.1999
Suarez (TOL)	82	883XXX	8	2883XXX	1.V.1999
Supia (CDS)	68	560XXX - 562XXX	6	8560XXX - 8562XXX	1.V.1999
Tres Esquinas (TOL)	83	473XXX	8	2473XXX	1.V.1999
Valle San Juan (TOL)	82	885XXX	8	2885XXX	1.V.1999
Velu (TOL)	82	2600XX - 2604XX	8	22600XX - 22604XX	1.V.1999
Venadillo (TOL)	82	840XXX - 841XXX	8	2840XXX - 2841XXX	1.V.1999
Victoria (CDS)	68	552XXX	6	8552XXX	1.V.1999
Villahermosa (TOL)	89	533XXX	8	2533XXX	1.V.1999
Villarica (TOL)	83	475XXX	8	2475XXX	1.V.1999
Viterbo (CDS)	68	690XXX - 691XXX	6	8690XXX - 8691XXX	1.V.1999
	68	6920XX - 6924XX	6	86920XX - 86924XX	1.V.1999

B. *Localidades incorporadas a la red automática*

<i>Localidad (DEP)</i>	<i>Indicativo interurbano</i>	<i>Numeración local</i>	<i>Fecha</i>
Venecia (CUN)	1	86810XX - 86814XX	23.IV.1999
Bituima (CUN)	1	84630XX - 84633XX	23.IV.1999

(DEP) = Departamento.

Dinamarca

Comunicación de 20.V.1999:

La *National Telecom Agency*, Copenhagen, anuncia la introducción de las adiciones siguientes en el plan de numeración telefónica de Dinamarca:

Números de abonado de ocho cifras para los servicios telefónicos de red fija:

<i>Red</i>	<i>Números de abonado</i>
CyberCity	3510XXXX y 3511XXXX

Egipto

Comunicación de 18.V.1999:

Telecom Regulatory Authority, Cairo, anuncia la entrada en servicio de las siguientes nuevas gamas de números de abonado (y extensiones (E) con cambio en numeración):

<i>Central</i>	<i>Antiguo indicativo interurbano</i>	<i>Indicativo interurbano</i>	<i>Antiguas series de numeración</i>	<i>Nuevas series de numeración</i>	<i>Fecha de entrada en servicio</i>
Poulak El Dakrour 1 (E)		2		3290000 - 3299999	V.1999
Ahmed Orabi 3 (E)		2		4773000 - 4773899	V.1999
Sidi Gaber 4 (E)		3		5220000 - 5234999	V.1999
El Max (E)		3		4448000 - 4449999	V.1999
		3		4420000 - 4427999	V.1999
Badr		45		620000 - 624999	V.1999
Dekerness (E)	50	482XXX	472XXX		V.1999
	50		470000 - 479999		V.1999
	50		480000 - 481999		V.1999
El Suez (E)	62		345000 - 349999		V.1999
El Ismailia (E)	64	220000 - 229999	360000 - 369999		V.1999
El Quantara West (E)	64		552000 - 554999		V.1999
El Tal El Kabir (E)	64		982000 - 983999		V.1999
Abu Soueer (E)	64		471800 - 473399		V.1999
El Quasasen (E)	64		441800 - 442699		V.1999
El Tour	62	69		770000 - 775999	V.1999

Eritrea

Comunicación de 11.V.1999:

El *Telecommunication Service of Eritrea (TSE)*, Asmara, anuncia que los números telefónicos de abonado de los siguientes formatos están ahora disponibles en Eritrea (indicativo de país +291):

<i>Indicativo interurbano</i>	<i>Números de abonado</i>
1	11XXXX
1	12XXXX
1	15XXXX (a partir de 22.V.1999)
1	16XXXX
1	18XXXX
1	20XXXX
1	40XXXX
1	55XXXX
1	61XXXX
1	64XXXX
1	66XXXX

Números de prueba: +291 1 291500 y +291 1 291400

Se ruega a las administraciones y empresas de explotación reconocidas (EER) que programen sus centrales de conmutación con estos números, que serán accesibles de inmediato desde el extranjero.

Contacto:

Tf: +291 1 115374/126555
Fax: +291 1 120938

Malasia

Comunicación de 11.V.1999*:

Telekom Malaysia, Kuala Lumpur, anuncia de nuevo la introducción del nuevo plan de numeración telefónica en Malasia (indicativo de país +60) con la conversión de los números de abonado existentes de siete a ocho cifras. La primera conversión se producirá en Kuala Lumpur y Selangor. La longitud del número nacional (significativo) de la RTPC pasará de siete a ocho cifras a siete a nueve cifras.

La operación de doble acceso (marcación abierta) no será posible, pero durante tres meses un mensaje grabado en malayo e inglés indicará los cambios a los clientes que marquen los antiguos números.

Las centrales, las localidades y los niveles de numeración que estaba previsto que cambiaran en 1999 pero no estan indicados en la lista que sigue no cambiarán por el momento. Tampoco cambiarán los números de abonado de siete cifras existentes de esas centrales y localidades y de los niveles de numeración.

<i>Localidad/nombre de central</i>	<i>Indicativo interurbano</i>	<i>Antiguos números (siete cifras)</i>	<i>Nuevos números (ocho cifras)</i>	<i>Fecha y hora de migración</i>
Cheras	3	900XXXX	9070XXXX	23.V.1999 a las 0001 horas (hora local)
		904XXXX	9074XXXX	22.V.1999 a las 1601 horas (UTC)
		905XXXX	9075XXXX	
		906XXXX	9076XXXX	
Ijok	3	8721XXX	32791XXX	11.VII.1999 a las 0001 horas (hora local)
		8722XXX	32792XXX	10.VII.1999 a las 1601 horas (UTC)
Brickfields	3	270XXXX	2270XXXX	18.VII.1999 a las 0001 horas (hora local)
		272XXXX	2272XXXX	17.VII.1999 a las 1601 horas (UTC)
		273XXXX	2273XXXX	
		274XXXX	2274XXXX	
		275XXXX	2275XXXX	
		278XXXX	2278XXXX	
		279XXXX	2279XXXX	
Sg Way	3	770XXXX	7870XXXX	15.VIII.1999 a las 0001 horas (hora local)
		772XXXX	7872XXXX	14.VIII.1999 a las 1601 horas (UTC)
		773XXXX	7873XXXX	
		774XXXX	7874XXXX	
		775XXXX	7875XXXX	
		776XXXX	7876XXXX	
		777XXXX	7877XXXX	
		779XXXX	7879XXXX	
Selayang Baru	3	610XXXX	6130XXXX	22.VIII.1999 a las 0001 horas (hora local)
		611XXXX	6131XXXX	21.VIII.1999 a las 1601 horas (UTC)
		615XXXX	6135XXXX	
		616XXXX	6136XXXX	
		617XXXX	6137XXXX	
		618XXXX	6138XXXX	

<i>Localidad/nombre de central</i>	<i>Indicativo interurbano</i>	<i>Antiguos números (siete cifras)</i>	<i>Nuevos números (ocho cifras)</i>	<i>Fecha y hora de migración</i>
Dengkil	3	8180XXX 8182XXX 8186XXX 8187XXX 8188XXX 8189XXX	87680XXX 87682XXX 87686XXX 87687XXX 87688XXX 87689XXX	29.VIII.1999 a las 0001 horas (hora local) 28.VIII.1999 a las 1601 horas (UTC)
Ulu Langat	3	921XXXX 922XXXX	9021XXXX 9022XXXX	12.IX.1999 a las 0001 horas (hora local) 11.IX.1999 a las 1601 horas (UTC)
Klang	3	330XXXX 331XXXX 332XXXX 333XXXX 334XXXX 335XXXX 339XXXX	3370XXXX 3371XXXX 3372XXXX 3373XXXX 3374XXXX 3375XXXX 3379XXXX	19.IX.1999 a las 0001 horas (hora local) 18.IX.1999 a las 1601 horas (UTC)
Setapak	3	420XXXX 421XXXX 422XXXX 423XXXX 424XXXX 425XXXX 426XXXX 428XXXX 429XXXX	4020XXXX 4021XXXX 4022XXXX 4023XXXX 4024XXXX 4025XXXX 4026XXXX 4028XXXX 4029XXXX	26.IX.1999 a las 0001 horas (hora local) 25.IX.1999 a las 1601 horas (UTC)
Kajang	3	830XXXX 832XXXX 833XXXX 834XXXX 836XXXX 837XXXX 838XXXX 839XXXX	8730XXXX 8732XXXX 8733XXXX 8734XXXX 8736XXXX 8737XXXX 8738XXXX 8739XXXX	10.X.1999 a las 0001 horas (hora local) 9.X.1999 a las 1601 horas (UTC)
Wangsa Maju	3	410XXXX 411XXXX 412XXXX 413XXXX 418XXXX	4140XXXX 4149XXXX 4142XXXX 4143XXXX 4148XXXX	17.X.1999 a las 0001 horas (hora local) 16.X.1999 a las 1601 horas (UTC)
Bukit Jalil	3	891XXXX 893XXXX 966XXXX 968XXXX	8991XXXX 8993XXXX 8996XXXX 8998XXXX	24.X.1999 a las 0001 horas (hora local) 23.X.1999 a las 1601 horas (UTC)
Sungai Long	3	9091XXX 9092XXX 9093XXX 9094XXX 9095XXX	90191XXX 90192XXX 90193XXX 90194XXX 90195XXX	31.X.1999 a las 0001 horas (hora local) 30.X.1999 a las 1601 horas (UTC)

<i>Localidad/nombre de central</i>	<i>Indicativo interurbano</i>	<i>Antiguos números (siete cifras)</i>	<i>Nuevos números (ocho cifras)</i>	<i>Fecha y hora de migración</i>
Batu	3	621XXXX	6251XXXX	7.XI.1999 a las 0001 horas (hora local)
		622XXXX	6252XXXX	6.XI.1999 a las 1601 horas (UTC)
		623XXXX	6253XXXX	
		624XXXX	6254XXXX	
		626XXXX	6258XXXX	
		627XXXX	6257XXXX	
		629XXXX	6259XXXX	
Pekeliling	3	260XXXX	2160XXXX	14.XI.1999 a las 0001 horas (hora local)
		261XXXX	2161XXXX	13.XI.1999 a las 1601 horas (UTC)
		262XXXX	2162XXXX	
		263XXXX	2163XXXX	
		264XXXX	2164XXXX	
		265XXXX	2165XXXX	
		266XXXX	2166XXXX	
		267XXXX	2167XXXX	
		268XXXX	2168XXXX	
		269XXXX	2169XXXX	
		790XXXX	7780XXXX	21.XI.1999 a las 0001 horas (hora local)
		791XXXX	7781XXXX	20.XI.1999 a las 1601 horas (UTC)
		792XXXX	7782XXXX	
		793XXXX	7783XXXX	
		794XXXX	7784XXXX	
		795XXXX	7785XXXX	
		796XXXX	7786XXXX	
		797XXXX	7787XXXX	
		798XXXX	7788XXXX	
		799XXXX	7789XXXX	
Kuala Kubu Baru	3	801XXXX	6061XXXX	28.XI.1999 a las 0001 horas (hora local)
		803XXXX	6063XXXX	27.XI.1999 a las 1601 horas (UTC)
		804XXXX	6064XXXX	

El formato de marcación internacional es: +60 + indicativo interurbano + número de abonado.

Longitud del número nacional (significativo) en Malasia, en marzo de 1999:

<i>Indicativo interurbano/ Indicativo de acceso</i>	<i>Nivel (números que empiezan por)</i>	<i>Longitud del número de abonado</i>	<i>Número mínimo-máximo de cifras del número nacional (significativo)</i>	<i>Tipo de servicio</i>
10	2-9	7	9-9	Móvil
11	2-9	6	8-8	Móvil
12	2-9	7	9-9	Móvil
12	1	3	5-5	Móvil
13	2-9	7	9-9	Móvil
13	1	4	6-6	Móvil
16	2-9	7	9-9	Móvil
16	1	3-10	5-12	Móvil
17	2-9	7	9-9	Móvil
17	1	4	6-6	Móvil
18	8-9	7	9-9	Móvil
18	1	3	5-5	Móvil
19	2-9	7	9-9	Móvil
3	2-9	7-8	8-9	Fijo
4	2-9	7	8-8	Fijo
5	2-9	7	8-8	Fijo

<i>Indicativo interurbano/ Indicativo de acceso</i>	<i>Nivel (números que empiezan por)</i>	<i>Longitud del número de abonado</i>	<i>Número mínimo- máximo de cifras del número nacional (significativo)</i>	<i>Tipo de servicio</i>
6	2-9	7	8-8	Fijo
7	00	6-7	7-8	Fijo
7	2-9	7	8-8	Fijo
82	2-8	6	8-8	Fijo
83	3-5	6	8-8	Fijo
84	2-3, 6-8	6	8-8	Fijo
85	2, 4-7	6	8-8	Fijo
86	2-5, 8-9	6	8-8	Fijo
87	2-5, 7-8	6-7	8-9	Fijo
88	2/4, 6/9	6	8-8	Fijo
89	2, 4-9	6	8-8	Fijo
9	2-9	7	8-8	Fijo

Para más información, visite el sitio Web de Telekom Malaysia en: <http://www.telekom.com.my>

Contacto:

V. Shanmuganathan
 Head, International Affairs/Business Operations
 Telekom Malaysia
 Tf: +60 3 208 8505
 Fax: +60 3 252 2066
 E-mail: shanmuga@telekom.com.my

* Véase también el Boletín de Explotación de la UIT N.^o 686 del 15.II.1999, páginas 11-14.

Namibia

Comunicación de 11.VI.1999:

Telecom Namibia, Windhoek, anuncia la puesta en servicio del nuevo indicativo interurbano y de los siguientes nuevos números de abonado en el servicio telefónico de Namibia (indicativo de país +264):

<i>Localidad</i>	<i>Nuevo indicativo interurbano</i>	<i>Nuevos números de abonado</i>	<i>Fecha de aplicación</i>
Klein - Karas	63	26 6000 - 26 6099	1.III.1999

Las preguntas deben dirigirse a *Telecom Namibia*, preferentemente por correo electrónico o a la dirección siguiente:

Mr. David v/d Westhuizen, Account Representative Products
Telecom Namibia
 International Commercial Business Unit
 PO Box 297
 WINDHOEK
 Tf.: +264 61 201 2713
 Fax: +264 61 248 509
 Correo electrónico: marketing@telecom.na

Servicio télex

Fiji

Comunicación de 18.V.1999*:

Fiji International Communications Limited, Suva, anuncia que *Telecom Fiji Limited* (la empresa encargada de la prestación de servicios nacionales de telecomunicaciones dentro de Fiji), propietaria de la central télex de Fiji que también explota, interrumpirá el servicio télex con efectos a partir del 30 de junio de 1999 a causa del efecto 2000 en su central télex. Por consiguiente, el servicio télex con destino y origen en Fiji queda definitivamente cerrado. Se aconseja a los usuarios que aprovechen los servicios disponibles existentes entre Fiji y sus administraciones/EER.

El código de destino télex «701» atribuido a Fiji (Recomendación UIT-T F.69), incluido el código de identificación de red télex (CIRT) «FJ» (Recomendación UIT-T F.68), sigue sin embargo reservado para Fiji (República de).

Para toda pregunta relativa al servicio télex, sírvanse dirigirse a:

Fiji International Telecommunications Limited
P.O. Box 59
Suva
Fiji
Tel: +679 312933
Fax: +679 301025

* Véase también el Boletín de Explotación N.^o 690, página 8.

Nota de la TSB

*Lista de códigos télex de destino (CTD)
y códigos de identificación de red télex (CIRT)*

1. Por Circular TSB 80 de 3 de junio de 1994, la TSB ha anunciado la aprobación de la Recomendación UIT-T F.69 (06/94) de conformidad con la Resolución N.^o 1, Sección 8 de la CMNT (Helsinki, 1993). Por consiguiente, la TSB ha preparado una lista de códigos télex de destino (CTD) y códigos de identificación de red télex (CIRT) correspondientes, atribuidos de conformidad con la Recomendación UIT-T F.68. La lista, basada en el Anexo A a la Recomendación UIT-T F.69 publicada en el Libro Azul (Tomo II, Fascículo II.4., páginas 142 a 145), refleja los cambios de códigos o nombres de países/zonas geográficas ya anunciados en los Boletines de Explotación de la UIT durante los últimos años y se publicó como Anexo al Boletín de Explotación N.^o 590 de 15 de febrero de 1995.
2. La nueva Lista en Anexo al Boletín de Explotación N.^o 693 de 1 de junio de 1999, sustituye a la publicada en el Anexo al Boletín de Explotación N.^o 590 de 15 de febrero de 1995. En esta Lista se tienen en cuenta las 15 Enmiendas publicadas en el Boletín de Explotación de la UIT desde el N.^o 592 de 15.III.1995 hasta el N.^o 692 de 15.V.1999. Por otra parte, se han añadido a esta lista los códigos de red de telegramas de dos letras mencionados en el párrafo 7.3 de la Recomendación UIT-T F.32 (10/95), que corresponden a los códigos de identificación de red télex de una letra.
3. Con el fin de mantener actualizada la Lista, se ruega a las administraciones/EER que comprueben la exactitud de la información publicada en la misma y que informen a la TSB de cualquier cambio que deba realizarse (al número fax de la TSB +41 22 730 5853, o al número télex **421000 uit ch**). Los cambios se publicarán como Enmiendas a la Lista en el siguiente Boletín de Explotación de la UIT.
4. Asimismo, la información que contiene este Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.^o 693 está disponible en la página de entrada de la UIT <http://www.itu.int/itudoctitu-t/ob-lists>, que los abonados pueden consultar mediante acceso a distancia.

Servicio de transmisión de datos (Recomendación UIT-T X.121)

Plan de numeración internacional para redes públicas de datos

Uzbekistán

Comunicación de 19.V.1999:

De conformidad con la Recomendación UIT-T X.121, la Administración de Uzbekistán ha atribuido el código de identificación de red de datos (CIRD) 434 1 a la red «UzPAK».

Dirección del proveedor de servicio:

State Enterprise UzPAK of
Posts and Telecommunications Agency of Uzbekistan
Navoi street, 28 a,
700129 Tashkent
Uzbekistan
Tf: +998 71 144 82 87
Fax: +998 71 144 82 87

Cambios en las Administraciones/EER y otras entidades u Organizaciones

Reino Unido

Comunicación de 6.V.1999:

*Concesión de licencias y otorgamiento de la categoría de empresa de explotación reconocida (EER)**

El *Department of Trade and Industry (DTI)*, London, anuncia que el Reino Unido ha concedido licencias a diez nuevos operadores de telecomunicaciones internacionales, las cuales autorizan a éstos a explotar sus propias instalaciones en el Reino Unido.

Como consecuencia de la concesión de estas licencias, el DTI ha otorgado a cada uno de estos nuevos titulares de licencia la categoría de empresa de explotación reconocida (EER) de conformidad con el artículo 6 de la Constitución de la UIT y con los números 1007 y 1008 del anexo a la misma, conforme aparece en las Actas Finales de la Conferencia de Plenipotenciarios Adicional (Ginebra, 1992).

Los nombres de los nuevos operadores que tienen categoría de empresa de explotación reconocida son:

USA Global Link (UK) Ltd
IFC Global (UK) Ltd
Tele2 Communications Services Ltd
Swisscom (UK) Ltd
Carrier One Limited
PLDncompass
MTU Inform Europe Ltd
ICO Services Ltd
GC Pan European Crossing UK Limited
Farland Services UK Ltd

Para más detalles se ruega dirigirse a:

David Love
Director, International Communications Policy
Communications and Information Industries Directorate 2
Department of Trade & Industry
Room 219
151 Buckingham Palace Road
LONDON SW1W 9SS
United Kingdom
Tf: +44 171 215 5000
Fax: +44 171 931 7194
Tlx: 8813148 dihq g
Email: david.love@ciid.dti.gov.uk

* Véanse también las comunicaciones y notas publicadas en los Boletines de Explotación de la UIT N.^{os} 638, 645, 653, 657, 660, 668, 678.

Otra comunicación

Corea (Rep. de)

Comunicación de 3.V.1999*:

Global Business Center of Korea Telecom, Songnam City, anuncia que la dirección del sitio de Global Business Center, uno de los tres centros comerciales afiliados al Korea Telecom (KT) Marketing Group, es la siguiente: <http://overseas.kotel.co.kr>.

El sitio contiene la página World Telecom News (Noticias mundiales de telecomunicaciones) que es actualizada semanalmente y ofrece una selección de noticias internacionales de telecomunicaciones, información sobre organizaciones internacionales de telecomunicaciones y sobre conferencias y seminarios internacionales relacionados con las telecomunicaciones. El sitio contiene vínculos con las páginas de Korea Telecom, de Kornet, el proveedor de servicio internacional de KT, de HITEL, el servicio de comunicaciones en línea de KT, y del sitio de información de larga distancia de KT.

Contacto en el Global Business Center de Korea Telecom*:

Young-Joo PARK
Director
Overseas Cooperation Division
Global Business Center
Tel: +82 2 750 3816
Fax: +82 2 750 3830

* Véanse también los Boletines de Explotación de la UIT N.^o 686 y N.^o 690.

Restricciones de servicio

Nota de la TSB

Para las restricciones de servicio en vigor, véase la lista recapitulativa publicada en anexo al Boletín de Explotación (BE) N.^o 691 de 1 de mayo de 1999 y las comunicaciones ulteriores siguientes.

BE N.^o

692

Canadá (véase p. 4), Marruecos (véase p. 8),
Tonga (véase p. 5),

Comunicaciones por intermediario (Call-Back) y otras prácticas no conformes con la reglamentación vigente

Nota de la TSB

Países/zonas geográficas para los cuales una información sobre las «Comunicaciones por intermediario (Call-Back) y otras prácticas no conformes con la reglamentación vigente» ha sido publicada en el Boletín de Explotación de la UIT (N.^o):

Argelia (621), Antillas neerlandesas (627), Arabia Saudita (629), Azerbaiyán (663), Bahrein (611), Belarús (616), Bulgaria (665), Burkina Faso (631), Burundi (607), Camerún (671), China (599), Chipre (626), Colombia (602), Cook (Islas) (681), Cuba (632), Djibouti (614), Egipto (599, 690), Emiratos Arabes Unidos (627), Ecuador (619), Etiopía (657), Gabón (631), Guinea (681), Honduras (613), India (627), Jamaica (648), Japón (649), Jordania (652), Kazakstán (619), Kenya (605), Kirguistán (616), Kuwait (610), Letonia (617), Líbano (642), Madagascar (639), Malasia (603), Malta (688), Marruecos (619), Níger (618), Nigeria (647), Uganda (603), Portugal (620), Qatar (593), Rep. Dem. del Congo (672), Seychelles (631), Sudán (686), Sudafricana (Rep.) (655), Tanzania (624), Tailandia (611), Turquía (612), Viet Nam (619), Wallis y Futuna (649), Yemen (622).

Además, en el Boletín de Explotación N.^o 685 del 1 de febrero de 1999 (páginas 14 a 20), se ha publicado una información en la rúbrica «Comunicaciones por intermediario (Call-Back)» sobre la posición adoptada por ciertos países en relación con las comunicaciones por intermediario «Call-Back». Esta información es el resultado de una investigación efectuada por la Comisión de Estudio 3 del UIT-T, en virtud de la Resolución 21 de la Conferencia de Plenipotenciarios (Kyoto, 1994).

Véase también el Boletín de Explotación N.^o 658 de 15.XII.1997.

ENMIENDAS A LOS DOCUMENTOS DE SERVICIO

Abreviaturas utilizadas

ADD insertar
COL columna
LIR leer
P página(s)

PAR párrafo
REP reemplazar
SUP suprimir

Nomenclátor de las estaciones de barco (Lista V) 39.^a edición, Junio de 1999

Parte IV

Sous-section 2A / Sub-Section 2A / Subsección 2A

REP

- PG04** Inter-Mar Radio, Inc., P.O. Box 2095, Balboa, Ancon, Panamá, Panamá.
(Tel +507 2695834/5097, Tlx 2515 anchor pg, Fax +507 2694606/2695679,
E-mail anchor@pananet.com, Contact Person: Edward W. Anchor).
- SU03** International SatComms Centre, P.O. Box 189, Nakhodka, 692900, Russia.
(Tel +7 4232 521137, Fax +7 504 91 52336, E-mail iscc@fesco.ru,
Contact Person: Valery Vorobiov). (Via SAT seulement/only/solo).

Lista de códigos de puntos de señalización internacional (ISPC) (Según la Recomendación UIT-T Q.708) (Situación al 15 de febrero de 1999)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.^o 686 – 15.II.1999)

(Enmienda N.^o 7)

País/zona geográfica ISPC	Ubicación (ciudad)/ Nombre único	Nombre del operador
------------------------------	-------------------------------------	---------------------

P 20 **Irlanda** ADD

2-144-7	Dundrum	Esat Telecom
2-145-0	Fenian Street	Esat Telecom
2-145-1	Sir Rodgerson's Quay	WorldCom
2-145-2	Harcourt St. 1	Ocean
2-145-3	Barrow St.	ITL
2-145-4	L. Pembroke St.	Interoute Irl
2-145-5	Esat Wall D3	Ocean
2-145-6	Erne Street D2	World Com

**País/
zona geográfica**

Organización que da la aprobación para ISPC

P 38 *Finlandia* LIR

P 40 *IrlanDIA* LIR

ISPC: International Signalling Point Codes.
Codes de points sémaphores internationaux (CPSI).
Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI).

Lista de códigos de empresas de explotación de la UIT (según la Recomendación UIT-T M.1400) (Situación al 15 de marzo 1999)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.º 688 – 15.III.1999)

(Enmienda N.^o 5)

País o zona/código ISO	Código de	Contacto
Nombre de la Empresa/Dirección	la empresa	

P 14 *Israel (Estado de) / ISR* LIR

Barak I.T.C. BARAK Yossi Wellingstein
15, Hamelacha Street Tel.: +972 3 900 1039
Park Cible Fax: +972 3 900 1599
ROSH HA'AYIN 48091

P 17 Mauricio (República de) / MUS LIR

Mauritius Telecom Ltd. (MT) MTL John Leung Yinko
Telecom Tower, Edith Cavell Street Tel.: +230 208 3829
PORT LOUIS Fax: +230 208 1070

**Lista de códigos de zona/red de señalización (SANC)
(Complemento de la Recomendación UIT-T Q.708)
(Situación al 15 de diciembre de 1998)**

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.º 682 – 15.XII.1998)

(Enmienda N.º 9)

Orden numérico ADD

- P 8** 3-186 Estados Unidos de América
P 5 2-146 Irlanda
P 9 4-175* Reservado**

Orden alfabético ADD

- P 16** 3-186 Estados Unidos de América
P 17 2-146 Irlanda
P 20 4-175* Reservado**

* Véase Nota de la TSB, Reservación de códigos de zona/red de señalización (SANC), en el presente Boletín de Explotación de la UIT N.º 693, página 5.

** Reservado para la «Autoridad Palestina».

SANC: Signalling Area/Network Codes.

Codes de zone/réseau sémaphore (CZRS).

Códigos de zona/red de señalización (CZRS).

**Lista de códigos de identificación de red de datos (CIRD)
(Según la Recomendación UIT-T X.121)
(Situación en 15 de enero de 1999)**

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.º 684 – 15.I.1999)

(Enmienda N.º 5)

ADD

1	2	3
OUZBÉKISTAN UZBEKISTAN UZBEKİSTÁN	434 1	UzPAK

Lista de indicadores de destino de telegramas Recomendación UIT-T F.32 (antiguamente F.96)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.º 692 – 15.V.1999)

(Enmienda N.º 1)

P 39 Tonga LIR

Fecha de aplicación: 1 de julio de 1999 a las 0001 horas UTC

1	2	3	4	5
TONGA	C&W plc, Tonga – Cable & Wireless	TS ¹⁾		
TONGA	plc, Tonga, Nuku'alofa			
TONGA				

1) Reservado. Véase el Boletín de Explotación de la UIT N.º 692 de 15.V.1999, página 5.

Lista de indicativos de país de la Recomendación UIT-T E.164 asignados (Complemento de la Recomendación UIT-T E.164 (05/97)) (Situación al 1 de marzo de 1999)

(Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.º 687 – 1.III.1999)

(Enmienda N.º 3)

Notas comunes a las listas numérica y alfabética de indicativos de país de la Recomendación UIT-T E.164 asignados

P 17 Nota j MCI +882 12 LIR*

Solicitante	Red	Indicativo de país y Código de identificación	Situación
MCIWorldCom	HyperStream International (HSI) Data Network	+882 12	Asignado

* Véase el presente Boletín de Explotación N.º 693, página 6.

Anexo al Boletín de Explotación de la UIT
N.º 693 - 1.VI.1999



UNIÓN INTERNACIONAL DE TELECOMUNICACIONES

**UIT-T
SECTOR DE NORMALIZACIÓN
DE LAS TELECOMUNICACIONES
DE LA UIT**

**COMPLEMENTO DE LAS RECOMENDACIONES UIT-T F.69
Y F.68**

**LISTA DE CÓDIGOS TÉLEX DE DESTINO (CTD)
Y CÓDIGOS DE IDENTIFICACIÓN DE RED TÉLEX (CIRT)**
(SITUACIÓN EN 31 DE MAYO DE 1999)

Lista de códigos télex de destino (CTD) y códigos de identificación de red télex (CIRT)

Nota de la TSB

1. Por Circular TSB 80 de 3 de junio de 1994, la TSB ha anunciado la aprobación de la Recomendación UIT-T F.69 (06/94) de conformidad con la Resolución N.º 1, Sección 8 de la CMNT (Helsinki, 1993). Por consiguiente, la TSB ha preparado una lista de códigos télex de destino (CTD) y códigos de identificación de red télex (CIRT) correspondientes, atribuidos de conformidad con la Recomendación UIT-T F.68. La lista, basada en el Anexo A a la Recomendación UIT-T F.69 publicada en el Libro Azul (Tomo II, Fascículo II.4., páginas 142 a 145), refleja los cambios de códigos o nombres de países/zonas geográficas ya anunciados en los Boletines de Explotación de la UIT durante los últimos años y se publicó como Anexo al Boletín de Explotación N.º 590 de 15 de febrero de 1995.
2. La nueva Lista en Anexo al Boletín de Explotación N.º 693 de 1 de junio de 1999, sustituye a la publicada en el Anexo al Boletín de Explotación N.º 590 de 15 de febrero de 1995. En esta Lista se tienen en cuenta las 15 Enmiendas publicadas en el Boletín de Explotación de la UIT desde el N.º 592 de 15.III.1995 hasta el N.º 692 de 15.V.1999. Por otra parte, se han añadido a esta lista los códigos de red de telegramas de dos letras mencionados en el párrafo 7.3 de la Recomendación UIT-T F.32 (10/95), que corresponden a los códigos de identificación de red télex de una letra.
3. Con el fin de mantener actualizada la Lista, se ruega a las administraciones/EER que comprueben la exactitud de la información publicada en la misma y que informen a la TSB de cualquier cambio que deba realizarse (al número fax de la TSB **+41 22 730 5853**, ó al número télex **421000 uit ch**). Los cambios se publicarán como Enmiendas a la Lista en el siguiente Boletín de Explotación de la UIT.
4. Asimismo, la información que contiene este Anexo al Boletín de Explotación de la UIT N.º 693 está disponible en la página de entrada de la UIT <http://www.itu.int/itudoc/itu-t/ob-lists>, que los abonados pueden consultar mediante acceso a distancia.
5. Las denominaciones utilizadas y la presentación del material en esta Lista no entrañan por parte de la UIT, ninguna opinión acerca del estatuto jurídico de los países o zonas geográficas o de las autoridades de los mismos.

Lista de códigos télex de destino (CTD) y códigos de identificación de red télex (CIRT)
(Situación en 31 de mayo de 1999)

Nota: – No se han atribuido todavía los códigos sin indicación.

CTD	CIRT	Atribuido a
1	2	3
100-149		Reservado temporalmente para servicios administrativos especiales
150-159		Reservado temporalmente para servicios administrativos especiales
160	X	Servicio radiotélex móvil marítimo en ondas decamétricas y hectométricas
161	X	Servicio radiotélex móvil marítimo en ondas decamétricas y hectométricas
162	X	Servicio radiotélex móvil marítimo en ondas decamétricas y hectométricas
163	X	Servicio radiotélex móvil marítimo en ondas decamétricas y hectométricas
164	X	Servicio radiotélex móvil marítimo en ondas decamétricas y hectométricas
165	X	Servicio radiotélex móvil marítimo en ondas decamétricas y hectométricas
166	X	Servicio radiotélex móvil marítimo en ondas decamétricas y hectométricas
167	X	Servicio radiotélex móvil marítimo en ondas decamétricas y hectométricas
168	X	Servicio radiotélex móvil marítimo en ondas decamétricas y hectométricas
169	X	Servicio radiotélex móvil marítimo en ondas decamétricas y hectométricas
170-179		Reservado temporalmente para servicios administrativos especiales
180-199		Reservado temporalmente para servicios administrativos especiales
200	UA	Alaska (Estados Unidos de América)
201	DR	Dominicana (República) (CDT)
202	DI	Dominicana (República) (AACR)
203	HN	Haití (República de)
204	QN	San Pedro y Miquelón (Collectivité territoriale de la République française)
205	PT	Puerto Rico (MCI/WUI)
206	PD	Puerto Rico (AACR)
207		
208	VN	Vírgenes Americanas (Islas)
209		Puerto Rico (PRCA)
21	CA	Canadá
22	ME	México
23a)		Estados Unidos de América
230	UD	Estados Unidos de América (AT&T)
231	UT	Estados Unidos de América (TRT/FTC)
232	UR	Estados Unidos de América (MCI/WUI)
233	UB	Estados Unidos de América (GRAPHNET)
234	UI	Estados Unidos de América (AT&T)

a) Bloque atribuido a Estados Unidos de América.

CTD	CIRT	Atribuido a
1	2	3
235		Estados Unidos de América (AT&T EasyLink Services Network)
236	UW	Estados Unidos de América (MCI/WUI)
237	UC	Estados Unidos de América (CCI)
238	UF	Estados Unidos de América (TRT/FTC)
239	UE	Estados Unidos de América (TELENET)
240		Puerto Rico (TRT/FTC)
241	DA	Dominicana (República) (MIRADOR)
242		
243		
244		
245		
246	UJ	Estados Unidos de América (MMR)
247		Estados Unidos de América
248		Estados Unidos de América
249		Estados Unidos de América
25	UQ	Estados Unidos de América (AT&T)
26 ^{b)}		
270		
271		
272		
273		
274		
275		
276		
277		
278		
279		
28	CU	Cuba
290	BA	Bermudas
291	JA	Jamaica
292	VB	Vírgenes Británicas (Islas)
293	CP	Caimanes (Islas)
294	WG	Trinidad y Tabago
295	GY	Guyana
296	TQ	Turquesas y Caicos (Islas)

b) Anteriormente atribuido a Canadá (véase el Boletín de Explotación de la UIT N.º 581 de 1.X.1994).

CTD	CIRT	Atribuido a
1	2	3
297	BS	Bahamas (Commonwealth de las)
298	MR	Martinica (Departamento francés de la)
299	GL	Guadalupe (Departamento francés de la)
300	FG	Guayana (Departamento francés de la)
301		
302		
303	AW	Aruba
304	SN	Suriname (República de)
305	PY	Paraguay (República del)
306	FK	Malvinas (Islas) (Falkland)
307		
308	ED	Ecuador
309	BV	Bolivia (República de) (ENTEL)
31	VE	Venezuela (República de) (CANTV)
32	UY	Uruguay (República Oriental del)
33	AR	Argentina (República)
34 ^{c)}		Chile
340		
341		
342	CL	Chile (TELEX CHILE)
343	CK	Chile (VTR)
344	CZ	Chile (VTR/CM)
345	CB	Chile (ENTEL-CHILE)
346	CT	Chile (TEXCOM)
347		
348		
349		
35	CO	Colombia (República de)
36	PE	Perú
37		América Central (código integrado):
371	BZ	Belice
372	GU	Guatemala (República de)
373	SR	El Salvador (República de)
374	HO	Honduras (República de)
375	NU	Nicaragua

c) Bloque atribuido a Chile.

CTD	CIRT	Atribuido a
1	2	3
376	CR	Costa Rica
377		
378		
379	PG	Panamá (República de) (INTEL)
38	BR	Brasil (República Federativa del)
390	NA	Antillas Neerlandesas
391	LA	Anguilla
392	WB	Barbados
393	AK	Antigua y Barbuda
394	DO	Dominica (Commonwealth de)
395	GA	Granada
396	MK	Montserrat
397	KC	San Kitts y Nevis
398	LC	Santa Lucía
399	VQ	San Vicente y las Granadinas
400		
401		
402	LU	Luxemburgo
403	MT	Malta (GTC)
404	P	Portugal
405	GK	Gibraltar
406	MW	Malta (MALTACOM p.l.c.)
407	M	Marruecos (Reino de)
408	DZ	Argelia (República Argelina Democrática y Popular)
409	TN	Túnez
41	D	Alemania (República Federal de)
42	F	Francia ¹⁾
42	MC	Mónaco (Principado de) ¹⁾
43	I	Italia
44	NL	Países Bajos (Reino de los)
45	CH	Suiza (Confederación) ¹⁾
45	FL	Liechtenstein (Principado de) ¹⁾
46	B	Bélgica
47	A	Austria
480		
481		

CTD	CIRT	Atribuido a
1	2	3
482		
483		
484		
485		
486		
487		
488		
489		
490	BN	Bahrein (Estado de)
491	IK	Iraq (República del)
492	SY	República Árabe Siria
493	JO	Jordania (Reino Hachemita de)
494	LE	Líbano
495	SJ	Arabia Saudita (Reino de)
496	KT	Kuwait (Estado de)
497	DH	Qatar (Estado de)
498	ON	Omán (Sultanía de)
499		
500	EI	Irlanda
501	IS	Islandia
502	FA	Feroé (Islas) (Dinamarca)
503	GD	Groenlandia (Dinamarca)
504	VA	Ciudad del Vaticano (Estado de la)
505	SO	San Marino (República de)
506		
507		
508		
509		
51	G	Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte
52	E	España
530		
531		
532		
533		
534		
535		

CTD	CIRT	Atribuido a
1	2	3
536		
537	EE	Estonia (República de)
538	LV	Letonia (República de)
539	LT	Lituania (República de)
54	S	Suecia
55	DK	Dinamarca
56	N	Noruega
57	FI	Finlandia
580	X	Servicio móvil marítimo por satélite (disponible)
581	X	Región del satélite del Atlántico Oriental, INMARSAT
582	X	Región del satélite del Pacífico, INMARSAT
583	X	Región del satélite del Océano Indico, INMARSAT
584	X	Región del satélite del Atlántico Occidental, INMARSAT
585	X	Servicio móvil marítimo por satélite (disponible)
586	X	Servicio móvil marítimo por satélite (disponible)
587	X	Servicio móvil marítimo por satélite (disponible)
588	X	Servicio móvil marítimo por satélite (disponible)
589	X	Servicio móvil marítimo por satélite (disponible)
590	AD	Andorra (Principado de)
591		
592		
593		
594		
595		
596		
597	MB	La ex República Yugoslava de Macedonia
598	SI	Eslovenia (República de)
599	RH	Croacia (República de)
600	BH	Bosnia y Herzegovina
601	GR	Grecia
602		
603		
604	AB	Albania (República de)
605	CY	Chipre (República de)
606	IL	Israel (Estado de)
607	TR	Turquía

CTD	CIRT	Atribuido a
1	2	3
608		
609		
61	H	Hungría (República de)
62	YU	Yugoslavia (República Federativa de)
63	PL	Polonia (República de)
64	RU	Rusia (Federación de)
	SUD)	
65	R	Rumania
660		
661		
662		
663	C	República Checa
664		
665		
666	SK	República Eslovaca
667		
668		
669		
67	BG	Bulgaria (República de)
680	UX	Ucrania
681	BY	Belarús (República de)
682	MD	Moldova (República de)
683	GI	Georgia
684	AM	Armenia (República de)
685		
686		
687		
688		
689		
69e)		
700	GM	Guam (Estados Unidos de América) (MCI/WUI)
701f)	FJ	Fiji (República de)
702	FP	Polinesia Francesa (Territorio Francés de Ultramar)
703	NE	Papua Nueva Guinea

d) Anteriormente atribuido a la antigua URSS (véase el Boletín de Explotación de la UIT N.º 584 de 15.XI.1994).

e) Anteriormente atribuido a la antigua República Democrática Alemana (véase el Boletín de Explotación de la UIT N.º 571 de 1.V.1994).

f) Reservado (véase el Boletín de Explotación de la UIT N.º 690 de 15.IV.1999).

CTD	CIRT	Atribuido a
1	2	3
704	HR	Hawai (Estados Unidos de América) (MCI/WUI)
705		Hawai (Estados Unidos de América) (MCI/WUI)
706	NM	Nueva Caledonia (Territorio Francés de Ultramar)
707	WF	Wallis y Futuna (Territorio Francés de Ultramar)
708	HW	Hawai (Estados Unidos de América (MCI/WUI)
709		Hawai (Estados Unidos de América) (WUH)
71	AA	Australia
72	J	Japón
73	IA	Indonesia (República de)
74	NZ	Nueva Zelanda
759)		Filipinas (República de)
750		
751	PS	Filipinas (República de) (CAPWIRE)
752	PH	Filipinas (República de) (PHILCOM)
753		
754	PM	Filipinas (República de) (GMCR)
755		
756	PN	Filipinas (República de) (ETPI)
757	PI	Filipinas (República de) (RCPI)
758	PU	Filipinas (República de) (PTT)
759		
760	MN	Marianas del Norte (Isla) (Commonwealth de las)
761	KI	Kiribati (República de)
762		Tokelau
763	PW	Palau (República de)
764	FM	Micronesia (Estados Federados de)
765	MS	Marshall (Isla) (República de las)
766		Territorios Exteriores de Australia ³⁾
767		
768		
769 ^{h)}		
770	SB	Samoa Norteamericana
771	NH	Vanuatu (República de)
772 ⁱ⁾	RG	Cook (Isla)

g) Bloque atribuido a la República de Filipinas.

h) Reservado.

i) Reservado (véase el Boletín de Explotación de la UIT N.º 681 de 1.XII.1998).

CTD	CIRT	Atribuido a
1	2	3
773		Hawai (Estados Unidos de América) (DATATEL)
774	TV	Tuvalu
775	ZV	Nauru (República de)
776	NF	Niue
777j)	TS	Tonga (Reino de)
778	HQ	Salomón (Islas)
779	SX	Samoa Occidental (Estado Independiente de)
780	BJ	Bangladesh (República Popular de)
781k)		
782k)		
783k)		
784	AI	Azerbaiyana (República)
785	KZ	Kazakstán (República de)
786	UZ	Uzbekistán (República de)
787	TJ	Tayikistán (República de)
788	KH	República Kirguisa
789	TM	Turkmenistán
79	AF	Afganistán (Estado Islámico del)
800	MH	Mongolia
801	K	Corea (República de)
802	HX	Hongkong
803	CE	Sri Lanka (República Socialista Democrática de)
804	LS	Lao (República Democrática Popular)
805	VT	Viet Nam (República Socialista de)
806l)		
807	KA	Camboya (Reino de)
808	OM	Macau
809	BU	Brunei Darussalam
81	IN	India (República de la)
82	PK	Pakistán (República Islámica del)
83	BM	Myanmar (Unión de)
84	MA	Malasia
85	CN	China (República Popular de) ²⁾
86	TH	Tailandia

j) Reservado (véase el Boletín de Explotación de la UIT N.º 692 de 15.V.1999).

k) Las combinaciones restantes de la serie 78 se asignarán sólo después de agotada la reserva de códigos de 3 cifras.

l) Anteriormente atribuido a la antigua República Democrática Popular del Yemen (véase el Boletín de Explotación de la UIT N.º 579 de 1.IX.1994).

CTD	CIRT	Atribuido a
1	2	3
87	RS	Singapur (República de)
88	IR	Irán (República Islámica del)
890	BT	Bhután (Reino de)
891	NP	Nepal
892		
893	EM	Emiratos Arabes Unidos (ETISALAT)
894		
895	YE	Yemen (República del) (TELEYEMEN)
896	MF	Maldivas (República de)
897		
898		
899	KP	República Popular Democrática de Corea
900	SM	Somalí (República Democrática)
901	LY	Libia (Jamahiriya Arabe Libia Popular y Socialista)
902	ZA	Zambia (República de)
903	UU	Burundi (República de)
904	MI	Malawi
905	NG	Nigeria (República Federal de)
906	SG	Senegal (República del)
907	ZW	Zimbabwe (República de)
908	WK	Namibia (República de)
909	RW	Rwandesa (República)
91	UN	Egipto (República Árabe de)
920 ^{m)}	ER	Eritrea
921		
922		
923		
924		
925		
926		
927		
928		
929		
930		
931		

^{m)} Atribuido oficialmente pero no puesto aún en servicio.

CTD	CIRT	Atribuido a
1	2	3
932		
933		
934		
935		
936		
937		
938	DG	Diego García
939 ⁿ⁾	AV	Ascensión
94	GH	Ghana
95	SA	Sudafricana (República)
960	HL	Santa Elena
961	RE	Reunión (Departamento Francés de la)
962	BD	Botswana (República de)
963	LO	Lesotho (Reino de)
964	WD	Swazilandia (Reino de)
965	SZ	Seychelles (República de)
966	IW	Mauricio (República de)
967	ST	Santo Tomé y Príncipe (República Democrática de)
968		
969	BI	Guinea-Bissau (República de)
970	KN	Camerún (República de)
971	RC	Centroafricana (República)
972	BC	Benin (República de)
973	GO	Gabonesa (República)
974	MQ	Mauritania (República Islámica de)
975	NI	Níger (República del)
976	KD	Chad (República del)
977	TG	Togolesa (República)
978	BF	Burkina Faso
979	DJ	Djibouti (República de)
980	ET	Etiopía (República Democrática Federal de)
981	KG	Congo (República del)
982	CG	República Democrática del Congo
983	CI	Côte d'Ivoire (República de)
984	SD	Sudán (República del)

ⁿ⁾ Reservado (véase el Boletín de Explotación de la UIT N.º 686 de 15.II.1999).

CTD	CIRT	Atribuido a
1	2	3

985	MJ	Malí (República de)
986	MG	Madagascar (República de)
987	KE	Kenya (República de)
988	UG	Uganda (República de)
989	TZ	Tanzanía (República Unida de) (continente)
990	TA	Zanzíbar (Tanzanía)
991	AN	Angola (República de)
992	MO	Mozambique (República de)
993	CV	Cabo Verde (República de)
994	KO	Comoras (República Federal Islámica de las)
995	GE	Guinea (República de)
996	GV	Gambia (República de)
997	LI	Liberia (República de)
998	SL	Sierra Leona
999	EG	Guinea Ecuatorial (República de)

Nota:

- 1) Plan de numeración integrado.
- 2) En el marco de este código nacional, la Administración de telecomunicaciones de la República Popular de China ha comunicado que se ha atribuido el código 855 a la provincia de Taiwan.
(Referencia: Notificación N.º 1157 del 10 de diciembre de 1980)
- 3) La Administración de Australia informa que, en el ámbito del código integrado 766, el código télex para
Norfolk (Isla de) es 766 3 (NV)
Christmas (Isla) es 766 7 (IO)

Apéndice

Códigos de red de telegramas de dos letras correspondientes a los códigos de identificación de red télex de una letra

CIRT	Códigos de red de telegramas de dos letras	País
A	AU	Austria
B	BE	Bélgica
C	CS	República Checa
D	DP	Alemania (República Federal de)
E	ES	España
F	FR	Francia
G	GB	Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte
H	HU	Hungría (República de)
I	IG, IT, IU	Italia
J	JP	Japón
K	KR	Corea (República de)
M	MP	Marruecos (Reino de)
N	NO	Noruega
P	PC, PJ, PO	Portugal
R	RM	Rumania
S	SW	Suecia

Abreviaturas

AACR	All America Cables and Radio, Inc.
AT&T	American Telephone and Telegraph Company - EasyLink Services
CANTV	Compañía Anónima Nacional Teléfonos de Venezuela (Gerencia Internacional)
CAPWIRE	Capitol Wireless, Inc.
CCI	Consortium Communications International, Inc.
CDT	Compañía Dominicana de Télex, C. por A.
ENTEL	Empresa Nacional de Telecomunicaciones
ENTEL-CHILE	Empresa Nacional de Telecomunicaciones S.A.
ETISALAT	The Emirates Telecommunications Corporation Ltd.
ETPI	Eastern Telecommunications Philippines, Inc.
GMCR	Globe-Mackay Cable and Radio Corporation
GRAPHNET	GRAPHNET, Inc.
GTC	Government Telecommunications Centre (Malta)
INTEL	Instituto Nacional de Telecomunicaciones
MCI/WUI	MCI International/WUI, Inc.
MIRADOR	Red Agencia Mirador
MMR	Mobile Marine Radio, Inc.
PHILCOM	Philippine Global Communications, Inc.
PRCA	Puerto Rico Communication Authority
PTT	Philippine Telegraph and Telephone Corp.
RCPI	Radio Communications of the Philippines, Inc.
TELENET	Telenet Communications Corporation
TELEX CHILE	Télex Chile Comunicaciones Telegráficas S.A.
TELEYEMEN	Yemen International Telecommunications Company (LLC)
TEXCOM	Sistemas y Equipos de Telecomunicaciones LTDA
TRT/FTC	TRT/FTC Communication, Inc.
VTR	VTR Telecomunicaciones S.A.
VTR/CM	VTR Comunicaciones Mundiales S.A.
WUH	Western Union of Hawaii, Inc.

ENMIENDAS

Enmienda N. ^o	Boletín de Explotación N. ^o	País o zona geográfica
1		
2		
3		
4		
5		
6		
7		
8		
9		
10		
11		
12		
13		
14		
15		
16		
17		
18		
19		
20		
21		
22		
23		
24		
25		
26		
27		
28		
29		
30		